Kraków, dnia 1 maja 1931 roku.

KRAKOWSKI DZIENNIK WOJEWÓDZKI

Nr. 10.

TREŚĆ:

DZIAŁ URZĘDOWY:

DZIAŁ NIEURZĘDOWY:

Dział urzędowy.

122.

Okólnik Urzędu Wojewódzkiego Krakowskiego

z dnia 9 kwietnia 1931 r.

skierowany do Starostów powiatowych i Prezydenta stoł. król. miasta Krakowa z wykazem włóczęgów i wyłudzających wsparcia.

Według doniesień interesowanych urzędów włóczą się po kraju i wyłudzają pod rozmaitymi pozorami wsparcia na rachunek gmin swego zamieszkania względnie gmin zobowiązanych rzekomo do trwałej opieki następujące osoby:

1) Józef Kosiński, syn Konstantego i Zofji, obywatel Państwa Łotewskiego.

2) Jurek Antoni, syn Błażeja i Marji, ur. 24 lutego 1905 w Barszczowicach, pow. Lwów.

3) Józef Kuraś, syn Wojciecha i Katarzyny, ur. w r. 1902 w Pilchowie, pow. Tarnobrzeg, żonaty.

4) Moskwa Karol, syn Antoniego, ur. 1899 r. w Skolem, przynależny do gm. Zaborowia, pow. Strzyżów.

5) Kilar Leon, syn śp. Andrzeja i Marji, ur. 24 lutego 1905 w Olchowcach, pow. Sanok.

6) Günzberg Adam, syn Ozjasza i Heleny, ur. 9 marca 1905 r. w Lisku,

7) Budowski Kazimierz, syn Wojciecha i Zofji, ur. 1883 w Świlczy, pow. Rzeszów.

8) Buszczak Wasyl, ur. w 1899 w Wołostkowie, pow. Mościska, syn Jana i Ewy.

9) Stefan Sanocki, syn Jana i Zofji, ur. w Dobrowlanach, pow. Bóbrka.

10) Krzanowski Wincenty, ur. 8 stycznia 1894, syn Józefa i Katarzyny, przynal. do gm. Hermanowa, pow. Rzeszów.

11) Krokaskyj Iwan, syn Mikołaja i Marji, ur. 21 marca 1891 w Horożanie Wielkiej, pow. Rudki, zam. w Lipicach, pow. Drohobycz.

12) Stefan Sroczyński, urodzony dnia 15 sierpnia 1910 r. w Brzeziu, powiat Środa, syn Michała i Jadwigi małż. Sroczyńskich.

13) Anna Król, córka śp. Wawrzyńca i Katarzyny, urodzona w Samborze w r. 1894 i tu przy ul. Zamiejskiej l. 87 zam.

14) Juljan Wysocki, mieszkaniec wsi Opol, gm. Beżdzież, powiatu drohickiego, syn Adama i Rozalji, urodz. w 1899 r.

15) Orzechowski Antoni, b. mieszkaniec wsi Poniemoń, pow. Nowogródek.

16) Twardowski Dominik, syn Gawryła i Marjanny, ur. w r. 1901 w Nowym Zawodzie, pow. Żytomierski, obywatel rosyjski.

17) Lange Tadeusz, Stanisław, syn Jana i Ludwiki, ur. w r. 1907 z zawodu rzeźnik, zam. w Pruszkowie, pow. Warszawskiego.

18) Lange Jerzy Franciszek, syn Jana i Ludwiki, ur. w r. 1909 z zawodu robotnik, zam. w Pruszkowie, pow. Warszawskiego.

19) Eigner Walery Franciszek, były mieszkaniec wsi Józefów, gm. Jabłonna.

20) Chojnacki Jan, syn Andrzeja i Julji, urodz. w 1879 r., zam. w Pruszkowie przy ul. Promyka.

21) Bąkiewicz Edward, syn Franciszka i Izabeli, żona Zofja i córka Helena, zamieszkali we wsi Karolówka, dawniej gm. Okuniew.

Proszę o wydanie stosownych zarządzeń, ponieważ ewentualnie udzielone wymienionym osobom wsparcia nie będą zwracane przez interesowane gminy.

Za Wojewodę: **Wilczyński,** Naczelnik Wydziału.

123.

Obwieszczenie Wojewody Krakowskiego

z dnia 9 kwietnia 1931 r.

w sprawie ustalenia terminu spłaty pożyczek udzielonych na odbudowę kraju.

Wskutek zarządzenia Ministerstwa Robót Publicznych z dnia 30 marca 1931 r. l. dz. VIII-743/31. podaję do wiadomości, że wniesienie podania o umorzenie pożyczki zaciągniętej na odbudowę zniszczeń wojennych, nie zwalnia dłużnika od uiszczenia rat i odsetek w terminach przypadających przed ostatecznem załatwieniem podania.

W myśl bowiem § 6 rozporządzenia Nr. 3 Ministrów Robót Publicznych i Skarbu z dnia 20 maja 1927 r. (Dz. U. R. P. Nr. 48, poz. 436) dłużnicy winni spłacać przypadające raty i odsetki w terminie ustalonym art. 12 ustawy z dnia 6 maja 1924 r. (Dz. U. R. P. Nr. 49, poz. 492), gdyż w razie późniejszego uwzględnienia podania i umorzenia pożyczki uiszczone przez nich tytułem spłaty pożyczki raty kapitałowe i procenty nie podlegają zwrotowi.

Według powołanego wyżej art. 12 ustawy z dnia 6 maja 1924 r. (Dz. U. R. P. Nr. 49, poz. 492) pożyczki mają być spłacane w ciągu lat 10 w równych ratach, z których pierwsza płatna będzie w trzecim roku po dokonaniu odbudowy, względnie po wypłaceniu całej sumy pożyczki na odbudowę.

Według § 5 regulaminu dla Państwowego Banku

Rolnego z dnia 20 września 1924 r. (Monitor Polski Nr. 224, poz. 687) raty pożyczkowe płatne są 1-go grudnia każdego roku.

Ministerstwo Robót Publicznych uważa bowiem, że okres czasu ustalony art. 12 ustawy z dnia 6 maja 1924 r. (Dz. U. R. P. Nr. 49, poz. 492) pomiędzy wypłaceniem ostatniej raty pożyczki, a terminem spłaty przez dłużnika pierwszej raty tej pożyczki, jest wystarczający na przeprowadzenie spraw związanych z umorzeniem pożyczek.

Powyższe zarządzenie nie dotyczy dłużników, dla których termin spłaty pierwszej raty został odroczony zarządzeniem Ministerstwa Robót Publicznych z dnia 26 lutego 1931 r. Nr. VIII-385 do dnia 1-go czerwca 1931, a mianowicie pożyczek tych dłużników, co do których, wnioski o umorzenie (ponad 50% względnie 70% zostały już skierowane lub mają być skierowane do Ministerstwa Robót Publicznych, względnie, które znajdują się jeszcze w rozpatrzeniu Wojewódzkiej Komisji dla umorzenia pożyczek i dla których termin zwrotu pierwszej raty przypadał na dzień 1 grudnia 1927 r., 1928 r., 1929 r. i 1930 r.

Wojewoda: **Dr. Kwaśniewski.**

124.

Ogłoszenie Wojewody Krakowskiego

z dnia 17 kwietnia 1931 r.

w sprawie regulaminu pracy referenta pożarniczego w powiatowych związkach komunalnych.

Ogłoszony w Nrze 25 Wojewódzkiego Dziennika Krakowskiego z 1930 r. pod poz. 249 regulamin pracy referenta pożarniczego w powiatowych związkach samorządowych unieważniam.

Wojewoda: **Dr. Kwaśniewski.**

125.

Orzeczenie Wojewody Krakowskiego

z dnia 17 lutego 1931 r.

o uznaniu części lasu gminnego w Andrzejówce, pow. Nowy Sącz za ochronny.

W sprawie uznania części lasu gminnego w Andrzejówce pow. Nowy Sącz, ogłaszam wydane następujące orzeczenie:

Na podstawie art. 19 pkt. a, 20, 21 i 26 rozporządzenia Prezydenta Rzeszypospolitej z dnia 24 czerwca 1927 r. (Dz. U. R. P. Nr. 57, poz. 504) część lasu własność gminy Andrzejówka położoną w gm. kat. tejże nazwy w pow. Nowy Sącz na plk. Nr. 570/1 o pow. 4.6611 ha, plk. Nr. 570/2 o pow. 2.0582 ha, plk. Nr. 570/3 o pow. 0.2323 ha, razem o łącznej powierzchni 6.9516 ha, uznaję za ochronne.

Zabraniam przeto w rzeczonym lesie wyrębu zrębami czystemi, karczowania pni i korzeni, pasania inwentarza i zbierania ściółki lub innego użytkowania ubocznego.

Jednocześnie skracam termin sztucznych zalesień i uzupełnień przewidziany w art. 6 powołanego rozporządzenia, do jednego roku.

Orzeczenie niniejsze urosło w moc prawną z dniem 28 marca 1931 r.

Wojewoda: **Dr. Kwaśniewski.**

126.

Orzeczenie Wojewody Krakowskiego

z dnia 3 marca 1931 r.

o uznaniu lasu gm. miasta Krościenko n/D. za ochronny.

W sprawie uznania za ochronny lasu własność gm. m. Krościenko n/D. w pow. Nowy Targ ogłaszam wydane następujące orzeczenie:

Na podstawie art. 19 pkt. a, 20, 21 i 26 rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 24 czerwca 1927 r. (Dz. U. R. P. Nr. 57, poz. 504) las gm. miasta Krościenko n/D. położony w gm. kat. tejże nazwy w pow. Nowy Targ na plk. Nr. 2752, 2855, 6471/2, 6491, 6593, 6930/1, 6954, 6963, 6984, 7083, 9106, 9107, 9108, 9978, 4859/2 i 4860 o łącznej pow. 107.7886 ha, uznaję za ochronny.

Zabraniam przeto w rzeczonym lesie wyrębu zrębami czystemi, karczowania pni i korzeni, pasania inwentarza i zbierania ściółki lub innego użytkowania ubocznego.

Jednocześnie skracam termin sztucznych zalesień i uzupełnień przewidziany w art. 6 powołanego rozporządzenia, do jednego roku.

Orzeczenie niniejsze urosło w moc prawną z dniem 3 kwietnia 1931 r.

Wojewoda: **Dr. Kwaśniewski.**

127.

Ogłoszenie Magistratu stoł. król. m. Krakowa

z dnia 22 kwietnia 1931 r.

w sprawie sporządzenia planów zabudowania.

Magistrat stoł. król. miasta Krakowa zawiadamia:

I. o przystąpieniu po myśli art. 21 prawa budowlanego do sporządzenia planów zabudowania:

1) obszaru gruntów w Ludwinowie, ograniczonego ulicą Barską, rzeką Wisłą i potokiem Wilga,

2) z rewizją linji budowlanej wschodniej strony ulicy Kujawskiej na narożniku ulicy Kazimierza Wielkiego w Nowej Wsi,

3) gruntów gminnych między ulicami Wadowicką a Łagiewnicką w Podgórzu,

4) gruntów w Zwierzyńcu położonych między ul. Królowej Jadwigi, drogą wojskową lk. 1549/2 i zachodnią granicą gruntu Legutki lwh. 28 dz. XIII,

5) otwarcie ulicy w dalszym przedłużeniu projektowanego na gruntach pofortyfikacyjnych ulicy Żółkiewskiego na wschód od ulicy Piaski dz. XIX.,

6) z rewizją sposobu zabudowania północnej strony ulicy Mogilskiej w obrębie kolonji oficerskiej,

7) otwarcia ulicy między błoniami miejskiemi w Dąbiu, a Wisłą oraz ulicy w przedłużeniu ulicy Grzegórzeckiej,

8) obszaru gruntów między ul. Konopnickiej, Łagiewnickiej, Bonarka i przedłużeniem ulicy Kalwaryjskiej do ulicy Wadowickiej,

9) obszaru gruntów na Zwierzyńcu przy ul. Królowej Jadwigi między drogą lk. 283/2 i 279, skałami t. zw. Sikornikiem i parcelami lk. 1370 i 1375 dz. XIII,

10) obszaru gruntów w Zakrzówku i Ludwinowie ograniczonego ulicami Twardowskiego, ul. Konopnickiej, Szwedzką i potokiem Wilgą.

Powyższe plany będą wyłożone do przeglądu w Budownictwie miejskiem Oddz. B. Ratusz III p. drzwi Nr. 18 w dniach od 1 do 7 maja b. r.

Tamże można zgłaszać wnioski w dniach od 8 do 16 maja 1931 r. włącznie.

Prezydent miasta: wz. **Dr. Piotr Wielgus.**

128.

Ogłoszenie Urzędu Miejskiego w Zakopanem.

z dnia 18 kwietnia 1931 r.

w sprawie zatwierdzenia planu regulacyjnego „Antałówki".

Zgodnie z art. 35 rozporządzenia Prezydenta Rzeczysposolitej z dnia 16 lutego 1928 r. (Dz. U. R. P. Nr. 23, poz. 202) podaję niniejszem do publicznej wiadomości, że Ministerstwo Robót Publicznych zatwierdziło w dniu 20 marca 1931 r. L: Dz. VIII-reg. 1/31 w porozumieniu z Ministerstwem Spraw Wewnętrznych **plan regulacyjny „Antałówki".**

Plan ten mogą strony zainteresowane oglądać w Urzędzie Miejskim w Zakopanem, w biurze Nr. 11 w godzinach urzędowych.

Burmistrz i Przewodniczący Komisji Uzdrowiskowej:

Winnicki.

129.

Ogłoszenie Urzędu Miejskiego w Zakopanem

z dnia 23 marca 1931 r.

w sprawie zatwierdzenia planu regulacyjnego Równi Krupowej.

Zgodnie z art. 35 rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 16 lutego 1928 r. (Dz. U. R. P. Nr. 23, poz. 202), podaję niniejszem do publicznej wiadomości, że Ministerstwo Robót Publicznych zatwierdziło w dniu 17 stycznia 1931 r. L: Dz. VIII-3148/29 **plan regulacyjny Równi Krupowej** wraz z legendą, stanowiącą integralną część zatwierdzenia.

Osoby, które zgłosiły zarzuty, zostaną o treści decyzji Ministerstwa powiadomione osobno, przyczem nadmienia się, że decyzja Ministerstwa w toku postępowania administracyjnego jest ostateczna, co nie wyklucza jednak wniesienia skargi do Najwyższego Trybunału Administracyjnego.

Burmistrz i Przewodniczący Komisji Uzdrowiskowej:

Winnicki.

130.

Orzeczenie Okręgowego Urzędu Ubezpieczeń we Lwowie

z dnia 22 kwietnia 1931 r.

w sprawie zatwierdzenia zmiany statutu Powiatowej Kasy Chorych w Dębicy.

Okręgowy Urząd Ubezpieczeń we Lwowie na podstawie art. 10 ustawy z dnia 19 maja 1920 roku o obowiązkowem ubezpieczeniu na wypadek choroby (Dz. U. R. P. Nr. 44, poz. 272) oraz art. 67 rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 29 listopada 1930 roku (Dz. U. R. P. Nr. 81, poz. 635) zatwier-

dza niniejszem następujące zmiany statutu Powiatowej Kasy Chorych w Dębicy, wprowadzone zarządzeniem Komisarza Zarządzającego wymienionej Kasy Chorych z dnia 8 kwietnia 1931 r. L: dz. 1134/31, a mianowicie:

1) zmianę § 38, przez dodanie zdania ostatniego w następującem brzmieniu:

„Wysokość zasiłku na karmienie w granicach wyżej określonych ustala Zarząd Kasy".

2) zmianę § 44 przez ustalenie zdania pierwszego w następującem brzmieniu:

„Zasiłek pogrzebowy dla członka rodziny wynosi połowę zasiłku pogrzebowego oznaczonego w § 36 dla członków Kasy, a mianowicie".

3) zmianę § 62 przez ustalenie zdania pierwszego w następującem brzmieniu:

„Członkowie obowiązkowo ubezpieczeni płacą 2/5 należnej za nich składki, ich pracodawcy zaś 3/5, a mianowicie".

4) zmianę § 98 przez dodanie nowego ustępu w następującem brzmieniu:

„Celem ułatwienia pracy Zarządu Kasy i przygotowywania wniosków, może Zarząd Kasy ustanowić z pośród swych członków komisje z ściśle oznaczonym zakresem działania.

Do komisyj tych wchodzi 2/3 członków, wybieranych zwykłą większością głosów przez grupę ubezpieczonych i 1/3 przez grupę pracodawców.

Przewodniczącym komisji jest przewodniczący Zarządu Kasy lub jego zastępca.

Uchwały zapadają zwykłą większością głosów.

Wszystkie uchwały komisji wymagają zatwierdzenia przez Zarząd Kasy. Uchwały komisji nie zatwierdzone przez Zarząd Kasy nie rodzą żadnych skutków prawnych".

5) zmianę § 106 przez ustalenie go w następującem brzmieniu:

§ 106.

„Członkowie Zarządu sprawują swój urząd bezpłatnie, jako urząd honorowy.

Nie mogą być jednocześnie płatnymi urzędnikami lub pracownikami Kasy.

Członkowie Zarządu mają jednak prawo do:

a) odszkodowania pieniężnego za czas poświęcony sprawom Kasy z uszczerbkiem dla zarobku (podróże urzędowe, posiedzenia, rewizje Kasy i t. d.);

b) zwrotu faktycznie poniesionych w sprawach Kasy wydatków (na podstawie przedłożonego dowodu).

Wysokość odszkodowania pod a) wynosi dla członków miejscowych 6 zł., dla członków zamiejscowych oprócz wyznaczonej djety, ryczałt na koszty utrzymania w kwocie 6 zł.

Normy te stosowane będą również do członków Rady Kasy, Komisji Rewizyjnej i Komisji Rozjemczej".

Powyższe zmiany obowiązują Powiatową Kasę Chorych w Dębicy od dnia 30 kwietnia 1931 roku.

Dyrektor: **Grzegorz Chomicki.**

Ruch służbowy.

131.

A. W resorcie Ministerstwa Spraw Wewnętrznych.

Minister Spraw wewnętrznych zamianował:

radcę minist. **Mra Mieczysława Bileka** naczelnikiem Wydziału w V st. sł. w Urzędzie Wojewódzkim Krakowskim i poruczył mu funkcje wicewojewody krakowskiego;

Dra Karola Witteka, naczelnika wydziału w V st. sł. w Białymstoku inspektorem wojewódzkim Starostw w Urzędzie Wojewódzkim Krakowskim;

Dra Władysława Wnęka, starostę pow. w VII st. sł. w Krakowie starostą powiatowym krakowskim w VI st. sł.;

Wojewoda krakowski zamianował Dra Walerjana Błońskiego prow. lekarzem powiatowym w VIII st. sł. w Makowie Podhalańskim.

Minister Spraw Wewnętrznych przeniósł:

Dra Leona Polanowskiego ref. w VII st. sł. z Nowego Sącza do Starostwa powiatowego makowskiego w Makowie Podhalańskim i poruczył mu kierownictwo tego Starostwa;

Dra Tadeusza Oborskiego ze Starostwa pow. w Myślenicach do Starostwa pow. w Nowym Sączu.

Wojewoda Krakowski przeniósł:

ref. w VIII st. sł. **Romana Hordziejewskiego** z Brzeska do Starostwa grodzkiego w Krakowie, a **Romana Marusieńskiego** ze Starostwa grodzkiego w Krakowie do Starostwa powiat. w Brzesku;

Józefa Zabżę, sekretarza w X st. sł. z Pilzna do Starostwa powiatowego nowotarskiego;

adj. kancel. w IX st. sł. **Stefana Zymroza** z Tarnowa do Starostwa powiatowego ropczyckiego, **Franciszka Łatasa** z Myślenic do Starostwa powiatowego oświęcimskiego, adj. kancel. w X st. sł. **Kazimierza Kaczora** z Nowego Targu do Starostwa powiatowego pilzneńskiego, rej. w X st. sł. **Teofila Dutkiewicza** z Ropczyc do Urzędu Wojewódzkiego, oraz przydzielił rej. w X st. sł. **Bronisławę Hrehorowiczównę** ze Starostwa powiatowego krakowskiego do służby w Urzędzie Wojewódzkim.

Dr. Józef Bieniasz, starosta powiatowy w Mako-

wie Podhalańskim uchwałą Rady Ministrów przeniesiony został w stan nieczynny.

Minister Spraw Wewnętrznych przeniósł na własną prośbę w stan spoczynku **Jana Mikosza**, naczelnika wydziału i wicewojewodę krakowskiego.

Wojewoda Krakowski zwolnił ze służby na zasadzie art. 44 ust. emerytalnej **Stefanję Gawalewiczową**, adj. kancel. w X st. sł. w Dyrekcji Robót Publicznych w Krakowie.

B. W resorcie Ministerstwa Skarbu.

(w okręgu Izby Skarbowej w Krakowie).

mianowani:

radca skarbowy w VI st. sł. **Józefczyk Józef** w wydziale III Izby naczelnikiem wydziału w dotychczasowym st. sł. z poruczeniem kierownictwa wydziału rachunkowo-kasowego Izby, a radca skarb. w VI st. sł. **Golonka Karol** w wydziale V Izby naczelnikiem wydziału;

ref. w VII st. sł. **Szczepanik Eugenjusz** w Urzędzie Opłat Stemplowych w Krakowie inspektorem skarbowym z poruczeniem kierownictwa tego Urzędu;

kontrolerzy w VIII st. sł.: **Hajewski Władysław** w Urzędzie S. Akc. i Mon. Państw. w Wadowicach asesorem w VIII st. sł. a **Kowalczyk Stanisław** w I Kasie skarbowej w Krakowie księgowym w VIII st. sł.;

pracownicy kontraktowi w X st. sł.: **Okrutniewicz Zenon** i **Sorokowski Aleksander** w wydziale II Izby, **Marin Tadeusz** w wydziale IV Izby, **Mołodecki Władysław** w I Urzędzie Sk. Pod. i Opł. Skarb. w Krakowie, **Bednarek Stefan** w Urzędzie Sk. Akc. i Mon. Państw. w Wadowicach i **Kumor Henryk** w Urzędzie Katastralnym w Wadowicach praktykantami na stanowisko I kategorji;

komisarz Kontr. Sk. w X st. sł. **Grzybczyk Stanisław** w Urzędzie Sk. Akc. i Mon. Państw. w Krakowie sekretarzem w X st. sł.;

pracownik kontr. z wynagrodzeniem 400 zł. miesięcznie w Okręgowym Urzędzie Ziemskim w Krakowie **Kozak Czesław** prowizorycznym asystentem mierniczym w X st. sł. w Urzędzie Katastralnym w Mielcu;

praktykanci na stanowisko II kat.: **Mortimer Stanisław** w II Urzędzie Sk. Pod. i Opł. Sk. w Krakowie prowizorycznym sekretarzem w X st. sł., a **Michalik Jan** w II Kasie Skarbowej w Krakowie i **Skibiński Franciszek** w Kasie Skarb. w Pilźnie prowizorycznym asystentem rachunkowym w X st. sł.;

kancelista w XI st. sł. **Głowacki Jan** w Urzędzie Sk. Pod. i Opł. Sk. w Wadowicach sekwestratorem podatkowym w X st. sł. ;

kontroler sk. w XI st. sł. **Nowak Józef** w Jaworzniu rewidentem kontroli skarb. w XI st. sł.;

praktykant na stanowisko III kat. **Kłos Marjan** w Okocimiu prowizorycznym rewidentem Kontroli Skarb. w XI st. sł.

Przeniesieni:

radca skarbowy w VI st. sł. **Mryc Włodzimierz** z okręgu Izby Skarbowej w Grudziądzu do Wydziału II Izby;

Krupiński Józef z Urzędu Sk. Akc. i Mon. Państw. w Krakowie do Wydziału IV Izby;

Kupczyk Józef z Urzędu Opłat Stemplowych w Krakowie do Wydziału V Izby z poruczeniem kierownictwa Oddziału Opłat Stemplowych;

radca ministerjalny w VI st. sł. **Dwornicki Wiktor** z Dyrekcji Polskiego Monopolu Tytoniowego w Warszawie do Urzędu Sk. Akc. i Mon. Państw. w Krakowie i mianowany radcą skarbowym w dotychczasowym st. sł.;

referendarz w VII st. sł. **Unolt Konrad** z Dyrekcji Ceł we Lwowie do Wydziału I Izby z poruczeniem kierownictwa Oddziału osobowego;

naczelnik Kasy skarbowej w VII st. sł. **Wodziński Władysław** z Kasy Skarbowej w Tarnowie do I Kasy Skarbowej w Krakowie;

referendarz w VIII st. sł. **Rogoż Jakób** z okręgu Śląskiego Urzędu Wojewódzkiego w Katowicach do Urzędu Sk. Akc. i Mon. Państw. w Krakowie;

asesorzy w VIII st. sł.: **Gładki Adam** z Urzędu Sk. Pod. i Opł. Sk. w Nowym Sączu do Urzędu Sk. Pod. i Opł. Sk. w Grybowie z poruczeniem czasowego kierownictwa Urzędu, a **Kisły Aleksander** z II Urzędu Sk. Pod. i Opł. Sk. w Krakowie do Urzędu Sk. Pod. i Opł. Sk. w Ropczycach;

księgowy w VIII st. sł. **Bilecki Mieczysław** z Kasy Skarbowej w Oświęcimiu do Kasy Skarbowej w Mielcu z poruczeniem kierownictwa Kasy Skarbowej;

buchalter kontraktowy z wynagrodzeniem ryczałtowem 550 zł. miesięcznie **Wilk Jan** z III do I Urzędu Sk. Pod. i Opł. Sk. w Krakowie.

kontrolerzy w IX st. sł.: **Krywult Józef** z II Kasy Skarbowej w Krakowie do Wydziału IV Izby, **Dąbrowski Władysław** z Kasy Skarbowej w Myślenicach do Kasy Skarbowej w Chrzanowie i **Porębska Helena** z okręgu Izby Skarbowej w Grudziądzu do I Kasy Skarbowej w Krakowie;

pracownik kontraktowy w IX st. sł. **Patykowski Bolesław** z II Urzędu Sk. Pod. i Opł. Sk. w Krakowie do Urzędu Sk. Pod. i Opł. Sk. w Krakowie-powiat i mianowany prowizorycznym sekretarzem w dotychczasowym st. sł.;

adjunkci kancelaryjni w IX st. sł.: **Ładoś Kazimierz** z Kasy Skarbowej w Nowym Targu do Kasy Skarbowej w Gorlicach, **Cendrowski Stanisław** z okręgu Izby Skarbowej w Grudziądzu do I Kasy Skarbowej w Krakowie, **Kublicki Michał** z okręgu Izby Skarbowej w Wilnie do Urzędu Sk. Pod. i Opł. Sk. w Pil-

źnie i **Steindl Stanisław** z Urzędu Katastralnego w Myślenicach do Urzędu Katastralnego w Liszkach;

pracownik kontraktowy w IX st. sł. **Lam Mieczysław** z I do III Urzędu Sk. Pod. i Opł. Sk. w Krakowie;

praktykant na stanowisko I kat. **Wojnowski Stanisław** z Wydziału V Izby do Urzędu Opłat Stemplowych w Krakowie;

sekretarz w X st. sł. **Sieczkowski Władysław** z okręgu Izby Skarbowej w Grudziądzu do Urzędu Opłat Stemplowych w Krakowie;

asystenci rachunkowi w X st. sł.: **Krzeńska Olga** z Wydziału I Izby do okręgu Śląskiego Urzędu Wojewódzkiego w Katowicach, **Mazurkiewicz Antoni** z Kasy Skarbowej w Wieliczce do I Kasy Skarbowej w Krakowie i **Ziarko Władysław** z Kasy Skarbowej w Myślenicach do Kasy Skarbowej w Wieliczce;

praktykanci na stanowisko II kat.: **Mortimer Stanisław** z II do I Urzędu Sk. Pod. i Opł. Sk. w Krakowie i mianowany prowizorycznym sekretarzem w X st. sł., **Matuszek Karol** z Wydziału IV Izby do I Kasy Skarbowej w Krakowie;

pracownik kontraktowy XI st. sł. **Kankoferówna Anna** z I Kasy Skarbowej w Krakowie do Wydziału III Izby i mianowana praktykantem na stanowisko II kat.;

kanceliści w XI st. sł. **Jurczakowa Kazimiera** z Kasy Skarbowej w Bochni do Urzędu Sk. Pod. i Opł. Sk. w Bochni a **Fortuna Czesław** z Urzędu Sk. Pod. i Opł. Sk. w Bochni do Kasy Skarbowej w Bochni;

komisarze Kontroli Skarbowej: **Güntner Józef** w IX st. sł. z okręgu Izby Skarbowej w Łucku do rejonu Nr. 95 w Wadowicach, oraz w X st. sł.: **Bieloński Włodzimierz** z Nowego Sącza do Libuszy, **Bukowski Antoni** z Oświęcimia do rejonu Nr. 59 w Radłowie, **Komarnicki Józef** z Radłowa do rejonu Nr. 77 w Tarnowie, **Lenartowicz Zygmunt** ze Suchej do rejonu Nr. 85 w Myślenicach, **Nowotarski Czesław** z Wieprza do rejonu Nr. 98 w Żywcu i **Olear Józef** z Wieprza do rejonu Nr. 99 w Żywcu;

rewidenci Kontroli Skarbowej w XI st. sł.: **Drewnicki Adam** z Krościenka do okręgu I Izby Skarbowej we Lwowie, **Janiszewski Zdzisław** ze Sękowej do rejonu Nr. 52 w Muszynie, **Łassowski Adam** z Libuszy do rejonu Nr. 4 w Krakowie, **Meder Stanisław** z Wydziału IV Izby do rejonu Nr. 4 w Krakowie, **Pilch Mieczysław** z Okocimia do Sękowej i **Wilczkiewicz Jan** z Niedzicy do Sowlin.

Zwolnieni ze służby:

pracownik kontraktowy w VIII st. sł. **Kępiński Florjan** w Urzędzie Sk. Pod. i Opł. Sk. w Białej;

praktykanci na stanowisko I kat.: **Kukuczówna Olga** w Urzędzie Opłat Stemplowych w Krakowie i **Mołodocki Władysław** w I Urzędzie Sk. Pod. i Opł. Sk. w Krakowie.

Przeniesieni w stan spoczynku:

radca sk. w VI st. sł. **Laskowski Władysław** w wydziale IV Izby,

ref. w VII st. sł. **Kubicz Władysław** w I Urzędzie Sk. Pod. i Opł. Sk. w Krakowie,

asesorzy w VII st. sł.: **Dębicki Bolesław** i **Nodzyński Stefan** w wydziale V Izby,

naczelnik Kasy Skarbowej w VII st. sł. **Biedroński Józef** w Kasie Skarbowej w Bochni,

księgowy w VII st. sł. **Sękowski Stanisław** w wydziale III Izby,

asesorzy w VIII st. sł.: **Bezwiński Franciszek** w Urzędzie Sk. Pod. i Opł. Sk. w Białej, **Petka Stanisław** w Urzędzie Sk. Pod. i Opł. Sk. w Jaśle i **Safir Marek** w I Urzędzie Sk. Pod. i Opł. Sk. w Krakowie,

kontroler w VIII st. sł. **Maślankiewicz Bronisław** w I Kasie Sk. w Krakowie,

inspektor Kontr. Sk. w VIII st. sł. **Konieczko Ignacy** w Urzędzie Sk. Akc. i Mon. Państw. w Wadowicach,

komisarze Kontr. Sk. w IX st. sł.: **Cieliński Marcin** w Myślenicach i **Heksel Józef** w Urzędzie Sk. Akc. i Mon. Państw. w Krakowie.

(W Lwowskiej Dyrekcji Ceł):

Minister Skarbu przeniósł: prow. rewid. celnego w VII st. sł. **Michała Cześnickiego** z Urzędu celnego w Łodzi do służby w Urzędzie celnym w Krakowie i st. dozorcę celnego w XIII st. sł. z Urzędu celnego w Czarnym Dunajcu do służby w okręgu administracyjnym Dyrekcji Ceł w Mysłowicach,

przeniósł w stan spoczynku insp. cel. w VIII st. sł. **Wilhelma Demczyka** z Urzędu Celnego w Krakowie.

C. W resorcie Ministerstwa Robót Publicznych.

Minister Robót Publicznych zamianował inspektora **inż. Aleksandra Praczyńskiego** kierownikiem oddziału D. R. P. w VI st. sł.;

przeniósł w stan spoczynku:

Inż. Wiktora Poźniaka, dyrektora Dróg Wodnych w Krakowie,

radcę bud. w V st. sł. **inż. Jana Haładeja,** radców bud. w VI st. sł. **inż. Adama Mozdyniewicza** w D. R. P. i **inż. Majera Fichera** w Dyr. Dr. Wod.,

kierownika Oddziału w D. R. P. **Karola Zinkiewicza,**

inspektora **inż. Tadeusza Żebrowskiego** i asesora w VII st. sł. **Wincentego Pieguszewskiego.**

Wojewoda Krakowski przeniósł w stan spoczynku technika wodnego w VIII st. sł. **Władysława Kleszcza.**

Dział nieurzędowy.

Ogłoszenie przetargu.

W biurze Zarządu Dróg Wodnych w Krakowie — Dębniki, ul. Rybacka 2, odbędzie się **dnia 6 maja 1931** o godzinie 11-tej publiczny przetarg ofertowy na dostawę materjałów faszynowych do robót regulacyjnych na rzece Wiśle od km 0—160‘5 na okres dwuletni od 1 kwietnia 1931 do 31 marca 1933.

Zapotrzebowanie wynosi:

1) od km 0—48 rocznie po 1.500 kóp kołków faszynowych,

2) od km 48—84 rocznie po 1.500 kóp kołków faszynowych,

3) od km 84—120 rocznie po 4.500 m^3 faszyn i 1.000 kóp kołków faszynowych,

4) od km 120—140 rocznie po 5.000 m^3 faszyn i 1.200 kóp kołków faszynowych,

5) od km 140—160‘5 rocznie po 7.000 m^3 faszyn i 1.200 kóp kołków faszynowych.

Zastrzega się, że dostawa może być według uznania Dyrekcji zwiększona lub zmniejszona o 30%.

Oferty mają być wnoszone na poszczególne odcinki rzeki wykazane od 1—5, lub też na całą dostawę w zamkniętych kopertach opieczętowanych z napisem: „Oferta do przetargu na dostawę . . . . do robót regulacyjnych na rzece Wiśle od km . . . do km . . . w latach“.

Przed przetargiem należy złożyć w Zarządzie Dróg Wodnych w Krakowie efektywne wadjum lub dowód złożenia w Kasie Skarbowej wadjum w wysokości 5% oferowanej ceny.

Oferty wniesione po godzinie 11-tej danego dnia lub do innego urzędu, bez wadjum, lub nie sporządzone według przepisanego wzoru i zawierające nieuzasadnione dopiski nie będą uwzględnione.

Bliższe warunki dotyczące przetargu, a to:

1) Ogólne warunki dla dostaw państwowych.

2) Szczegółowe warunki dostawy materjałów faszynowych,

3) Wzory ofert do powyższych dostaw

przeglądać można w godzinach urzędowych w biurze Zarządu Dróg Wodnych w Krakowie — Dębniki, ul. Rybacka L. 2.

Kraków, 12 kwietnia 1931 r.

Dyrektor: **Poźniak.**

Dyrekcja Poczt i Telegrafów w Krakowie rozpisuje

Przetarg

nieograniczony pisemny na wykonanie instalacji światła elektrycznego w nadbudowie oraz paczkarni Urzędu Pocztowego Nr. 1 w Krakowie. Oferty sporządzone na formularzu przedmiaru należy wnosić do Oddziału Budowlanego Dyrekcji Poczt i Telegrafów w Krakowie przy ul. Zacisze 5 I p. na ręce Kierownika Oddziału w zapieczętowanych kopertach, wraz z poświadczeniem złożenia wadjum, oraz potwierdzenia znajomości „Ogólnych warunków Budowy“.

Termin wnoszenia ofert ustala się **na dzień 6-go maja 1931 r.** do godz. 12-tej, o której zarazem rozpocznie się otwarcie ofert.

Projekt, warunki ogólne i szczegółowe robót oraz szczegółowe warunki przetargu wyłożone są do wglądu oferentów w godzinach urzędowych w wymienionym powyżej Oddziele, gdzie również można nabyć po cenie własnych kosztów formularze ofertowe.

Wadjum w wysokości 5% należy składać:

1) w gotówce na konto PKO. Nr. 402.003 Dyrekcji P. i T. w Krakowie;

2) w książeczkach wkładkowych PKO. w Kasie Głównej Urzędu pocztowego Nr. 1 w Krakowie,

3) wreszcie w innej formie określonej w „Warunkach ogólnych budowy § 5 poz. 3 z wyjątkiem punktu f, g, h“.

L. 3174/OB/31. Kraków, dnia 22 kwietnia 1931.

p. o. Prezesa; **Inż. Gostwicki.**

Ogłoszenie przetargu.

Celem sprzedaży konia odbędzie się dnia 8 maja br. **o godzinie 12** w biurze Powiatowego Zarządu Drogowego w Krakowie, ul. Starowiślna Nr. 13 II. p. publiczna licytacja. Informacje w powyższem biurze w godz. 12—13.

Kierownik Zarządu: **Inż. Gołowin.**

Tymczasowy Wydział Powiatowy — Powiatowy Zarząd Drogowy w Mielcu ogłasza

Konkurs

na posadę drogomistrza powiatowego.

Podania wraz z uwierzytelnionymi odpisami dokumentów należy przesyłać pod adresem Powiatowy Zarząd Drogowy w Mielcu do dnia 15 maja 1931 r.

1) Dowód obywatelstwa polskiego,
2) Dowód spełnienia powinności wojskowej,
3) Dowód nieprzekroczonego 35 roku życia (metrykę),
4) Dowód posiadania kwalifikacji ustalonych rozp. Min. Rob. Publ. z dnia 12 lipca 1922 r. (Dz. M. R. P. Nr. 64, poz. 579),
5) Przynajmniej 3-letnia praktyka w służbie państw. lub samorządowej,
6) Świadectwo zdrowia,
7) Świadectwo moralności,
8) Własnoręcznie pisany życiorys.

Wynagrodzenie według XI względnie X stopnia płacy zależnie od kwalifikacji z 15% dodatkiem komunalnym. Po roku nienagannej służby może nastąpić stabilizacja.

Kierownik Powiatowego Zarządu Drogowego:

Franz.

Przewodniczący Tymcz. Wydziału Powiatowego:

Starosta powiatowy: **Balicki.**

W myśl reskryptu Tymczasowego Wydziału Samorządowego w likwidacji we Lwowie z dnia 31 marca 1931 L. W. 4766/S. rozpisuje się

Konkurs

na posadę lekarza okręgowego w Zatorze, powiat Oświęcim na następujących warunkach:

1) dowód obywatelstwa polskiego,
2) dyplom lekarski,
3) metryka urodzenia wykazująca nieprzekroczony 40 rok życia,
4) świadectwo zdrowia wystawione przez lekarza państwowego,
5) krótkie własnoręcznie napisane curriculum vitae,
6) świadectwo moralności.

Uposażenie według XII st. sł. funkcjonarjuszy państwowych oraz ryczałtem objazdowym i kancelaryjnym.

Termin wnoszenia podań do 31 maja br. Posada do objęcie z dniem 1 lipca br. po zatwierdzeniu przez Tymczasowy Wydział Samorządowy we Lwowie.

Przewodniczący Tymcz. Wydziału Powiatowego:

Starosta: **Zarzecki.**

Zaginięcie blankietu pokwitowania kasowego.

W dniu 14 lutego b. r. zaginął w pomocniczej Kasie Skarbowej w Zduńskiej Woli, Województwo łódzkie, blankiet pokwitowania kasowego wzór Nr. 8. ser. I. H. Nr. 309853.

W razie ujawnienia pokwitowania wyżej wymienionego, należy sprawę oddać władzy policyjno-śledczej i o tem donieść Izbie Sk. w Krakowie.

Prezes Izby Skarbowej: **J. Greger.**

Z dniem 1 maja b. r. wyłączono gminę Białybór wraz z przysiółkami, powiat Mielec ze zamiejscowego okręgu doręczeń agencji pocztowej Rzemień i włączono do zamiejscowego okręgu doręczeń agencji pocztowej w Dąbiu k/Dębicy.

Uchwałą Walnego Zgromadzenia Żydowskiego Klubu Sportowego „GIDEON“ w Krakowie, z dnia 25 grudnia 1928 r., nastąpiła fuzja z Żydowskim Robotniczym Klubem Sportowym „GWIAZDA“ w Krakowie.

Za Żyd. Klub Sport. „Gideon“:

Tydor sekretarz. **Grünstein** prezes

---

dnia następnego miesiąca po odbiorze węgla względnie wysyłce węgla.

Przy dostawach za gotówkę płatną zaraz po otrzymaniu rachunku bonifikujemy 2% tytułem skonta kasowego.

Nadejścia zamówionego wagonu węgla należy spodziewać się w ciągu 14 dni po zamówieniu.

Zamówienia przyjmuje Żegluga Polska, Kraków, Rynek Główny 19.

Za Zarząd: **Zachuta,** em. Starosta.

Letnisko Dywizji Śląskiej imienia generała K. A. Horoszkiewicza w Jastrzębiu - Zdroju.

Towarzystwo Przyjaciół Żołnierza w Katowicach prowadzi dla swych członków w Jastrzębiu-Zdroju **„Letnisko Dywizji Śląskiej im. generała Horoszkiewicza"**, w którem około 50 osób naraz znaleźć może możność korzystania z doskonałych, radjoaktywnych kąpieli solankowo-jodowych i różnych zabiegów leczniczych Zakładu zdrojowego, jak kąpiele borowinowe, kwasowęglowe, inhalacje, elektroterapja, hydroterapja, masaże, kąpiele słoneczne, parowe, elektryczne i t. p.

Koszt pobytu w letnisku wynosi: pokój o 1 łóżku 2—3 zł., o 2 łóżkach 3—4 zł., wstawienie jeszcze jednego łóżka 50 gr., całodzienne utrzymanie z użyciem wody i światła (jedna lampka na pokój) 6 zł., dzieci do lat siedmiu — 4 zł. 50 gr., serwisowe i adm. 50 gr. dziennie. Za obsługę dolicza się 10% do rachunku. W lipcu i sierpniu podnosi się koszt utrzymania o 50 gr. dziennie. Po trzech latach członkostwa odpada opłata serwisowego i adm., po pięciu latach odpada nadto 5% za obsługę.

Wojskowi (czynni i emeryci) starają się o miejsce w letnisku wnosząc prośbę przynajmniej na 14 dni przed początkiem okresu kuracyjnego do Dowództwa 23 Dywizji piechoty w Katowicach.

Członkowie cywilni starają się o miejsce w letnisku wprost w zarządzie letniska w Jastrzebiu-Zdroju.

O ile zamierzający się ubiegać o miejsce w letnisku nie jest dotychczas członkiem Towarzystwa Przyjaciół Żołnierza w Katowicach, powinien złożyć wpierw na ręce skarbnika, płk. A. Nawratila (Katowice, ul. Gen. Zaka 11) lub prezesa, generała K. A. Horoszkiewicza (Katowice, ul. Gliwicka) wkładkę roczną 10 zł. i wpisowe 3 zł.

Przydział miejsca następuje w miarę wpływania zgłoszeń w pierwszej linji dla członków wojskowych, a następnie dla cywilnych.

Ministerstwo Poczt i Telegrafów zawiadamia, że w agencjach pocztowych Zaszków, powiat Lwów, Korzeniew, powiat Kalisz, Myszów k. Włodzimierza, powiat Włodzimierz, Nowa Grobla, powiat Jarosław, Chodowice, powiat Stryj, Dermań, powiat Zdołbunów i Lipce, powiat Skierniewice, zaprowadzono służbę telegraficzną i telefoniczną.

Zagubione dokumenty, które unieważnia się, zgłosili:

1) Łasak Tomasz z Tarnawy dol. Nr. 98, poczta Zembrzyce, dowód tożsamości konia Serja D. Nr. 147730.

2) Żelasko Andrzej, Kraków, ul. Mogilska Nr. 86 m. 5, książeczkę wojskową, wydaną przez P. K. U. Kraków-miasto (rocznik 1887).

3) Grazgrün Regina, Nowy Targ, ul. Ogrodowa Nr. 39, dowód rejestracyjny samochodu Nr. KR. 6396, wydany przez Dyrekcję Robót Publicznych w Krakowie.

4) Peryj Roman, Kraków, ul. Kapucyńska Nr. 3, książeczkę wojskową, wydaną przez P. K. U. Kraków Miasto (rocznik 1895).

5) Kałamarz Andrzej, Nowa Olsza, ul. Mjr. Idzikowskiego Nr. 18, pow. Kraków, książeczkę wojskową wydaną przez P. K. U. Przemyśl (rocznik 1899).

6) Weberówna Stanisława, emerytowana nauczycielka, Myślenice, legitymację nauczycielską Nr. 194/29, wydaną przez Kuratorjum Okręgu Szkolnego Krakowskiego.

8) Dzieża Stanisław, Myślenice, ul. 3 Maja Nr. 112, dowód tożsamości konia Serja D. Nr. 92624.

9) Siwek Józef, ur. 29 listopada 1906 r. w Sleszowicach, syn Michała i Anieli, książeczkę wojskową, wydaną przez P. K. U. Wadowice.

10) Momot Tadeusz, Zator Nr. 287, powiat Oświęcim, dowód tożsamości konia Serja D. Nr. 115094.

11) Ks. Lassowski Władysław, proboszcz z Padwi Narodowej, powiat Mielec, książeczkę wojskową, wydaną przez P. K. U. Tarnów (rocznik 1895).

12) Zinger Izrael, Święcany, powiat Jasło, książeczkę wojskową, wydaną przez P. K. U. Tarnów (rocznik 1900).

13) Micek Albin z Szynwałdu, poczta Tarnów, dowód tożsamości konia, Serja D. Nr. 137303.

14) Pawlak Jan, ur. w r. 1898, syn Daniela i Pelagji, w gminie Pielgrzymka, książeczkę wojskową wydaną przez P. K. U. Sanok.

15) Zając Wilhelm, Kraków, ul. Wielicka 5, książeczkę wojskową, wydaną przez P. K. U. Kraków-miasto (rocznik 1905).

16) Szczerbowska Marja, Biała, ul. Krasińskiego 12, dowody tożsamości koni Serja D. Nr. 6333 i 6334.

17) Stopa Franciszek, Borek Szlachecki, poczta Skawina, p. Kraków, książeczkę wojskową, wydaną przez P. K. U. Kraków-Powiat (rocznik 1889).

18) Krün r. Bokser Leib, Kraków, ul. Grodzka 35, książeczkę wojskową, wydaną przez P. K. U. Drohobycz (rocznik 1906).

19) Weitz Hirsch Chaskel, Kraków, ul. Lwowska 4, książeczkę wojskową, wydaną przez P. K. U. Bochnia (rocznik 1895).

20) Horowitz Naftali, ur. 1896 r., zam. w Dębicy, zaświadczenie wojskowe kat. E, wydane przez P. K. U. Rzeszów.

21) Wójtowicz Henryk, Brzączowie, poczta Droginia, pow. Myślenice, dowód tożsamości konia Serja D. Nr. 151436, wydany na nazwisko Michała Podmokłego z Karnatki Nr. 77, pow. Myślenice.

22) Waszelkowski Włodzimierz, Kraków, ul. Sławkowska 21, dowód rejestracyjny samochodu KR. 95683, wydany przez Dyrekcję Robót Publicznych w Krakowie.

23) Bukowski Jan, Stare Bystre, poczta Czarny Dunajec, dowód tożsamości konia Serja D. Nr. 112925.

Adres Redakcji i Administracji „Krakowski Dziennik Wojewódzki" Kraków, ulica Basztowa 22, telefon Nr. 111-41.

Dziennik Wojewódzki wychodzi regularnie 1-go i 15-go każdego miesiąca.

Cena jednego egzemplarza 75 gr. — Przedpłata na rok 1931 wynosi: roczna 18 zł., półroczna 9 zł. kwartalna 4·50 zł.

Cena ogłoszeń całej strony Dziennika 50 zł., za wiersz szpaltowy 50 gr., drobne ogłoszenia do 10 wierszy jednorazowo 5 zł. wraz z egzemplarzem dowodowym. Należytość za prenumeratę, ogłoszenia i za poszczególne egzemplarze należy przesyłać na rachunek czekowy Pocztowej Kasy Oszczędności w Krakowie. Konto Nr. 409144. Administracji Dziennika Wojewódzkiego.

Drukarnia Przemysłowa w Krakowie, ul. Zielona 7, pod kier. T. Zakulskiego. — Nr. telefonu 105-10.